

CA1  
XC  
-C55

3 1761 11635058 8

Govt. Parliament. H.C.

Committee ... E 1963 ]





1963

# House of Commons

FIRST SESSION  
TWENTY-SIXTH PARLIAMENT

## COMMITTEES

(Standing, Special, Joint and Sessional)  
as of August 2, 1963

• • •

## Chambre des Communes

PREMIÈRE SESSION  
VINGT-SIXIÈME PARLEMENT

## COMITÉS

(Permanents, Spéciaux, Mixtes et Sessionnel)  
au 2 août 1963

LIBRARY

ROGER DUHAMEL, F.R.S.C.  
QUEEN'S PRINTER AND CONTROLLER OF STATIONERY  
IMPRIMEUR DE LA REINE ET CONTRÔLEUR DE LA PAPETERIE  
OTTAWA, 1963  
Cat. No. X8-1/261

**PLEASE NOTE: AS OTHER COMMITTEES ARE APPOINTED,  
SUPPLEMENTARY NUMBERED SHEETS WILL BE PRINTED  
FOR INCLUSION IN THIS BOOKLET.**

---

**S'IL VOUS PLAÎT PRENDRE NOTE: AU FUR ET À MESURE QUE  
D'AUTRES COMITÉS SERONT INSTITUÉS, DES FEUILLES  
SUPPLÉMENTAIRES NUMÉROTÉES SERONT IMPRIMÉES  
POUR ÊTRE AJOUTÉES À CE FASCICULE.**



1963

# House of Commons

## Committees

### as of AUGUST 2, 1963

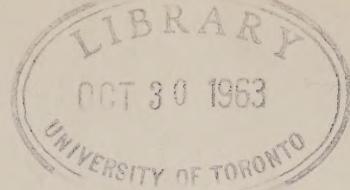
(Issued by the Committees and Private Legislation Branch)

# Chambre des communes

## COMITÉS

### au 2 août 1963

(Publié par le Service des comités et de la législation privée)



865222

JL  
163  
A35  
1963

## CONTENTS

Agriculture and Colonization .....	8
Banking and Commerce .....	6
Committee Clerks (rooms and telephone numbers) .....	22
Debates .....	13
Defence (Special) .....	22
Estimates .....	15
External Affairs .....	14
Food and Drugs (Special) .....	21
Industrial Relations .....	12
Library (Joint) .....	18
Marine and Fisheries .....	10
Mines, Forest and Waters .....	11
Miscellaneous Private Bills .....	5
Printing (Joint) .....	17
Privileges and Elections .....	3
Public Accounts .....	7
Railways, Air Lines and Shipping (Sessional) .....	20
Railways, Canals and Telegraph Lines .....	4
Restaurant (Joint) .....	19
Standing Orders .....	9
Veterans Affairs .....	16

NOTE: SEE INSIDE COVER PAGE.

## TABLE DES MATIÈRES

Affaires des anciens combattants .....	16
Affaires extérieures .....	14
Agriculture et colonisation .....	8
Aliments et drogues (Spécial) .....	21
Banque et commerce .....	6
Bibliothèque du Parlement (Mixte) .....	18
Bills privés en général .....	5
Chemins de fer, canaux et lignes télégraphiques .....	4
(sessionnel) .....	20
Chemins de fer, lignes aériennes et marine marchande .....	
Comptes publics .....	7
Débats (Mixte) .....	13
Défense (Spécial) .....	22
Impressions (Mixte) .....	17
Marine et pêcheries .....	10
Mines, forêts et cours d'eau .....	11
Prévisions de dépenses .....	15
Priviléges et élections .....	3
Règlement de la Chambre .....	9
Relations industrielles .....	12
Restaurant (Mixte) .....	19
Greffiers des comités (Bureaux et n° de téléphone) .....	22

Nota: VOIR VERSO DE LA PAGE FRONTISPICE.

PRIVILEGES AND ELECTIONS  
PRIVILÈGES ET ÉLECTIONS

Messrs.

Blouin,	Francis,	Moreau,
Brewin,	Girouard,	Nielsen,
Brown,	Howard,	Paul,
Cameron (High Park),	Jewett (Miss),	Pennell,
Cashin,	Leboe,	Richard,
Chrétien,	Macquarie,	Sauvé,
Dionne,	Martineau,	Turner,
Doucett,	Millar,	Webb,
Drouin,	Monteith,	Woolliams—29.
Dubé,	More,	

(Quorum 10)

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)  
(AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## RAILWAYS, CANALS AND TELEGRAPH LINES

## CHEMINS DE FER, CANAUX ET LIGNES TÉLÉGRAPHIQUES

(Président: M. Prosper Boulanger, *Chairman*)

Messrs.

Addison,	Greene,	McNulty, (Vice-
Armstrong,	Grégoire,	Chairman)
Asselin ( <i>Notre-Dame-de-</i>	Guay,	Muir ( <i>Cape Breton North</i>
<i>Grâce</i> ),	Gundlock,	<i>and Victoria</i> ),
Balcer,	Horner ( <i>Acadia</i> ),	Nielsen,
Basford,	Howe ( <i>Wellington-</i>	Nixon,
Beaulé,	<i>Huron</i> ),	Orlikow,
Béchard,	Irvine,	Pascoe,
Bélanger,	Jorgenson,	Rapp,
Bell,	Kennedy,	Regan,
Berger,	Lachance,	Rhéaume,
Cameron ( <i>Nanaimo-</i>	Lamb,	Rideout,
<i>Cowichan-The Islands</i> )	Laniel,	Rock,
Cantelon,	Leboe,	Ryan,
Cowan,	Lessard ( <i>Saint-Henri</i> ),	Rynard,
Crossman,	Macaluso,	Smith,
Crouse,	MacEwan,	Stenson,
Fisher,	Mackasey,	Tucker,
Foy,	Matte,	Watson ( <i>Assiniboia</i> ),
Gauthier,	McBain,	Watson ( <i>Châteauguay-</i>
Godin,	McMillan,	<i>Huntingdon-Laprairie</i> ),
Granger,		Webster—60.

(Quorum 15)

Proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum. (There are seldom printed proceedings on private bills excepting some pipe line bills.)

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications). (Les délibérations qui ont trait aux bills privés ne sont pas normalement imprimées, excepté certains bills de pipe-lines.)

## MISCELLANEOUS PRIVATE BILLS

## BILLS PRIVÉS EN GÉNÉRAL

(Chairman: Mr. Ian Wahn, *Président*)

Messrs.

Aiken, (Vice-Chairman)	Groos,	McMillan,
Alkenbrack,	Harley,	Mitchell,
Basford,	Honey,	Moore,
Beaulé,	Horner ( <i>The Battlefords</i> ),	Nixon,
Cameron (High Park),	Jewett ( <i>Miss</i> ),	Ormiston,
Cantelon,	Klein,	Otto,
Coates,	Konantz ( <i>Mrs.</i> ),	Paul,
Cooper,	Lambert,	Rock,
Cowan,	Langlois,	Roxburgh,
Deachman,	Latulippe,	Simpson,
Forbes,	Lloyd,	Slogan,
Foy,	Loney,	Southam,
Francis,	Macdonald,	Tucker,
Gelber,	Martin ( <i>Timmins</i> ),	Webb,
Gray,	Mather,	Webster,
Grégoire,	McCutcheon,	Willoughby—50.
	McLean,	

(Quorum 10)

## BANKING AND COMMERCE

## BANQUE ET COMMERCE

(Chairman: Mr. Edmund Asselin, *Président*)

Messrs.

Addison,	Grafftey,	Nesbitt,
Aiken,	Gray,	Nowlan,
Armstrong,	Grégoire,	Nugent,
Asselin ( <i>Richmond-Wolfe</i> ),	Habel,	Olson,
Basford,	Hahn,	Otto,
Bell,	Hamilton,	Pascoe,
Boulanger,	Jewett ( <i>Miss</i> ),	Pilon,
Cadieux,	Kelly,	Ryan,
Cameron ( <i>Nanaimo-Cowichan-The Islands</i> ),	Kindt,	Rynard,
	Klein,	Sauvé,
Chaplin,	Konantz ( <i>Mrs.</i> ),	Scott,
Chrétien,	Lloyd,	Skoreyko,
Côté ( <i>Chicoutimi</i> ),	McLean,	Tardif,
Douglas,	Moreau, ( <i>vice-président</i> )	Thomas,
Émard,	Monteith,	Thompson,
Flemming,	More,	Vincent—50.
Gelber,	Morison,	
	Muir ( <i>Lisgar</i> ),	
	(Quorum 12)	

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum. (*There are no printed proceedings on private bills.*)

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications). (Les délibérations qui ont trait aux bills privés ne sont pas imprimées.)

## PUBLIC ACCOUNTS

## COMPTES PUBLICS

Messrs.

Basford,	Harkness,	Rochon,
Beaulé,	Lambert,	Rock,
Berger,	Lessard ( <i>Saint-Henri</i> ),	Rondeau,
Cameron ( <i>Nanaimo-Cowichan-The Islands</i> ),	Loiselle,	Ryan,
Crouse,	McLean,	Scott,
Drouin,	McNulty,	Skoreyko,
Dubé,	Muir ( <i>Lisgar</i> ),	Slogan,
Eudes,	Noble,	Smith,
Forbes,	Nowlan,	Southam,
Francis,	O'Keefe,	Stefanson,
Frenette,	Olson,	Starr,
Gendron,	Pigeon,	Tardif,
Godin,	Pilon,	Tucker,
Gray,	Regan,	Valade,
Habel,	Ricard,	Wahn,
Hales,	Richard,	Winch,
	Rinfret,	Woolliams—50.

(Quorum 15)

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)  
 (AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## AGRICULTURE AND COLONIZATION

## AGRICULTURE ET COLONISATION

Messrs.

Armstrong,	Gendron,	O'Keefe,
Asselin ( <i>Richmond-Wolfe</i> ),	Groos,	Olson,
Barnett,	Gundlock,	Ouellet,
Béchard,	Hamilton,	Pennell,
Beer,	Harkness,	Peters,
Berger,	Honey,	Pigeon,
Bigg,	Horner ( <i>Acadia</i> ),	Rapp,
Boutin,	Jorgenson,	Ricard,
Cardiff,	Kindt,	Rochon,
Crossman,	Konantz ( <i>Mrs.</i> ),	Roxburgh,
Cyr,	Laverdière,	Smallwood,
Danforth,	Macaluso,	Tardif,
Dionne,	MacLean,	Temple,
Drouin,	Mather,	Thomas,
Émard,	Matheson,	Vincent,
Enns,	Matte,	Watson ( <i>Assiniboia</i> ),
Éthier,	McBain,	Watson ( <i>Châteauguay-Huntingdon-Laprairie</i> ),
Forest,	McIntosh,	
Forgie,	Mullally,	Whelan,
Gauthier,	Nasserden,	Willoughby—60.
	Noble,	

(Quorum 20)

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)

(AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

The proceedings of this committee are available in English and French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

STANDING ORDERS  
RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE

---

Messrs.

Baldwin,	Horner ( <i>Jasper-Edson</i> ),	Pugh,
Casselman ( <i>Mrs.</i> ),	Kelly,	Rinfret,
Chapdelaine,	Lessard ( <i>Saint-Henri</i> ),	Rouleau,
Éthier,	Loiselle,	Southam,
Forest,	Mandziuk,	Temple,
Girouard,	More,	Winch—20.
Guay,	Morison,	

(Quorum 8)

---

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)  
(AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

---

## MARINE AND FISHERIES

## MARINE ET PÊCHERIES

Messrs.

Armstrong,	Foy,	Mather,
Barnett,	Godin,	McLean,
Basford,	Granger,	Mullally,
Béchard,	Groos,	Noble,
Bélanger,	Howard,	Ouellet,
Cashin,	Irvine,	Patterson,
Chatterton,	Kennedy,	Rhéaume,
Coates,	Lachance,	Sauvé,
Crouse,	Leduc,	Stefanson,
Cyr,	MacLean,	Tucker,
Dubé,	Macquarrie,	Whelan—35.
Flemming,	MacRae,	

(Quorum 10)

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)  
 (AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## MINES, FORESTS AND WATERS

## MINES, FORÊTS ET COURS D'EAU

Messieurs

Alkenbrack,	Flemming ( <i>Victoria-Carleton</i> ),	Loney,
Asselin ( <i>Richmond-Wolfe</i> ),	Gendron,	MacInnis,
Berger,	Godin,	Martin ( <i>Timmins</i> ),
Blouin,	Granger,	Martineau,
Cadieu ( <i>Meadow-Lake</i> ),	Habel,	Mitchell,
Cadieux ( <i>Terrebonne</i> ),	Harley,	Moreau,
Cyr,	Herridge,	Otto,
Deachman,	Irvine,	Rhéaume,
Dinsdale,	Langlois,	Rideout,
Doucett,	Laprise,	Roxburgh,
Fleming ( <i>Okanagan-Revelstoke</i> ),	Leboe,	Simpson,
	Leduc,	Watson ( <i>Châteauguay-Huntingdon-Laprairie</i> )

—35.

(Quorum 10)

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)

(AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

**INDUSTRIAL RELATIONS**  
**RELATIONS INDUSTRIELLES**

---

Messieurs

Barnett,	Habel,	Muir ( <i>Cape Breton</i> <i>North and Victoria</i> ),
Basford,	Irvine,	Noble,
Bell,	Knowles,	Orlikow,
Chaplin,	Lachance,	Regan,
Chrétien,	Laverdière,	Ricard,
Cyr,	Lessard ( <i>Saint-Henri</i> ),	Rideout,
Dionne,	Lessard ( <i>Lac-Saint-</i> <i>Jean</i> ),	Sauvé,
Foy,	MacInnis,	Starr,
Frenette,	Mackasey,	Stenson,
Godin,	McNulty,	Weichel —35.
Grafftey,	Millar,	
Gray,	Mitchell,	
Greene,		

(Quorum 10)

---

**(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)**  
**(AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)**

---

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## DEBATES

## DÉBATS

---

Messieurs

Aiken,  
Cowan,  
Eudes,  
Forgie,

Howard,  
Lambert,  
Langlois,  
Leduc,

Martineau,  
Nixon,  
Paul,  
Rouleau—12.

(Quorum 7)

---

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)  
(AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

---

## EXTERNAL AFFAIRS

## AFFAIRES EXTÉRIEURES

Messrs.

Balcer,	Girouard,	Nesbitt,
Brewin,	Herridge,	Nixon,
Brown,	Klein,	Nugent,
Cashin,	Knowles,	Pennell,
Chapdelaine,	Konantz, ( <i>Mrs.</i> )	Regan,
Choquette,	Lachance,	Richard,
Deachman,	MacEwan,	Rinfret,
Dubé,	MacRae,	Thompson,
Fairweather,	Macquarrie,	Valade,
Fleming,	Mandziuk,	Walker,
Forest,	Martineau,	
Gelber,	Matheson,	Woolliams—35.

(Quorum 10)

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)  
 (AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## ESTIMATES

## PRÉVISIONS DE DÉPENSES

Messrs.

Armstrong,	Forgie,	Mullally,
Blouin,	Francis,	Nasserden,
Boulanger,	Grafftey,	Nixon,
Boutin,	Guay,	Nowlan,
Brown,	Hales,	O'Keefe,
Cadieu,	Honey,	Orlikow,
Cameron ( <i>High Park</i> ),	Howe ( <i>Hamilton South</i> ),	Otto,
Cantelon,	Howe ( <i>Wellington-Huron</i> ),	Perron,
Cashin,	Jorgenson,	Peters,
Chatterton,	Kelly,	Pilon,
Coates,	Korchinski,	Plourde,
Côté, ( <i>Chicoutimi</i> ),	Lambert,	Richard,
Côté ( <i>Longueuil</i> ),	Leduc,	Rochon,
Danforth,	Loiselle,	Rondeau,
Douglas,	Madill,	Rouleau,
Éthier,	Mandziuk,	Roxburgh,
Eudes,	Matte,	Rynard,
Fane,	McCutcheon,	Skoreyko,
Fleming,	Muir ( <i>Lisgar</i> ),	Stefanson,
Forest,		Tardif,
		Whelan—60.

(Quorum 20)

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)  
 (AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

**VETERANS AFFAIRS**  
**AFFAIRES DES ANCIENS COMBATTANTS**

---

(Chairman: Mr. J. M. Forgie, *Président*)

Messrs.

Bigg,	Laniel,	O'Keefe,
Boulanger,	Laprise,	Pennell,
Cadieux,	Latulippe,	Perron,
Cameron ( <i>High Park</i> ),	MacEwan,	Peters,
Clancy,	MacInnis,	Pilon,
Émard,	Mackasey,	Prittie,
Fane,	MacLean,	Pugh,
Greene,	Matheson,	Rideout,
Groos, ( <i>Vice-Chairman</i> )	McIntosh,	Rock,
Harley,	Millar,	Temple,
Herridge,	Moreau,	Webb,
Kelly,	Morison,	Weichel,
Lambert,		Winkler—40.

(Quorum 10)

---

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## JOINT COMMITTEE ON PRINTING

## COMITÉ MIXTE DES TRAVAUX D'IMPRESSION

(Members to Act on the part of the Commons)

(Députés qui représentent les Communes)

Messrs.

Boutin,	Drouin,	Ormiston,
Cadieux ( <i>Terrebonne</i> ),	Éthier,	Pascoe,
Cardiff,	Kennedy,	Prattie,
Choquette,	Lamb,	Richard,
Clancy,	Latulippe,	Rochon,
Cooper,	Laverdière,	Scott,
Côté ( <i>Longueuil</i> ),	Loiselle,	Simpson—23.
Cowan,	Moreau,	

(AS OF AUGUST 2, THE CHAIRMAN HAD NOT BEEN ELECTED.)  
(AU 2 AOÛT, LE PRÉSIDENT N'AVAIT PAS ÉTÉ ÉLU.)

JOINT COMMITTEE ON THE LIBRARY OF PARLIAMENT  
COMITÉ MIXTE DE LA BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT

(Members to Act on the part of the Commons)  
(Députés qui représentent les Communes)

---

Mr. Speaker and Messrs.

Monsieur l'Orateur et Messieurs

Baldwin,	Crossman,	Laniel,
Brown,	Enns,	Macquarrie,
Cadieux,	Fairweather,	Martineau,
Casselman ( <i>Mrs.</i> ),	Fisher,	Mullally,
Chatterton,	Honey,	Ouellet,
Choquette,	Horner ( <i>Jasper-Edson</i> ),	Rondeau,
Côté ( <i>Longueuil</i> ),	Konantz ( <i>Mrs.</i> ),	Wahn—21.

## JOINT COMMITTEE ON RESTAURANT

## COMITÉ MIXTE DU RESTAURANT

(Members to Act on the part of the Commons)

(Députés qui représentent les Communes)

Mr. Speaker and Messrs.

Monsieur l'Orateur et Messieurs

Boulanger,	Hales,	McNulty,
Cowan,	Horner	Muir ( <i>Lisgar</i> ),
Cyr,	( <i>The Battlefords</i> ),	Noble,
Doucett,	Irvine,	Pugh,
Éthier,	Konantz ( <i>Mrs.</i> ),	Rinfret,
Forgie,	Laprise,	Tucker,
Gelber,	MacRae,	Webster,
Grégoire,	Martin ( <i>Timmins</i> ),	Whelan—25.
Gundlock,	Matheson,	

SESSIONAL COMMITTEE ON RAILWAYS, AIR LINES AND SHIPPING  
COMITÉ SESSIONNEL DES CHEMINS DE FER, DES LIGNES AÉRIENNES ET DE LA  
MARINE MARCHANDE

---

At publication, this Committee had not yet been appointed.

Le Comité n'avait pas encore été institué à la date de la publication.

---

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## SPECIAL COMMITTEE ON FOOD AND DRUGS

## COMITÉ SPÉCIAL SUR LES ALIMENTS ET LES DROGUES

---

(Chairman: Mr. Harry Harley, *président*)

Messieurs

Armstrong,	Enns,	Orlikow,
Asselin ( <i>Richmond-</i> <i>Wolfe</i> ),	Fairweather,	Pennell,
Baldwin,	Francis,	Pilon,
Basford,	Gauthier,	Roxburgh,
Cashin,	Howe ( <i>Hamilton South</i> ),	Rynard,
Casselman ( <i>Mrs.</i> ),	Marcoux,	Valade,
Côté ( <i>Longueuil</i> ),	Mitchell ( <i>Vice-Chairman</i> ),	Whelan,
	Nesbitt,	Willoughby—24.

(Quorum 13)

---

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## SPECIAL COMMITTEE ON DEFENCE

## COMITÉ SPÉCIAL SUR LA DÉFENSE

---

(Chairman: Mr. Maurice Sauvé, *président*)

Messieurs

Asselin ( <i>Notre-Dame-de-Groos, Grâce</i> ),	Hahn,	Martineau,
Baldwin,	Lambert,	Matheson,
Béchard,	Laniel,	McMillan,
Brewin,	Lessard ( <i>Lac-Saint- Jean</i> ),	Patterson,
Churchill,	Lloyd,	Smith,
Deachman,	MacInnis,	Temple,
Fairweather,	MacLean,	Winch—24.
Granger,		

(Quorum 13)

---

The proceedings of this committee are available in English and in French from the Queen's Printer (Publications Branch) at a nominal sum.

On peut se procurer des exemplaires des délibérations de ce comité dans les deux langues en s'adressant à l'Imprimeur de la Reine (division des publications).

## COMMITTEES AND PRIVATE LEGISLATION BRANCH

	Room (West Block)	Local
Plouffe, Antonio, Chief of Branch .....	487	2-5147
Innes, E. W., Assistant Chief .....	483	2-2717

## COMMITTEE CLERKS

Ballantine, Miss Dorothy .....	495	2-0469
Guitard, M. .....	499	2-3084
Levesque, D. E. .....	497	2-5692
Roussin, Marcel .....	493	2-3084
Savard, Miss Gabrielle .....	491	2-5692
Slack, M. .....	489	2-0469
<b>INFORMATION—GENERAL OFFICE</b> .....	<b>486</b>	<b>2-2717</b>

(If no answer, please call  
individual members above)

---

## SERVICE DES COMITÉS ET DE LA LÉGISLATION PRIVÉE

Édifice de l'ouest      Tél.  
Bureau

Plouffe, Antonio, chef du Service .....	487	2-5147
Innes, E. W., Chef-Adjoint .....	483	2-2717

## GREFFIERS DE COMITÉS

Ballantine, M <sup>me</sup> Dorothy .....	495	2-0469
Guitard, M. .....	499	2-3084
Levesque, D. E. .....	497	2-5692
Roussin, Marcel .....	493	2-3084
Savard, M <sup>me</sup> Gabrielle .....	491	2-5692
Slack, M. .....	489	2-0469

<b>RENSEIGNEMENTS—BUREAU D'AFFAIRES</b> ..	<b>486</b>	<b>2-2717</b>
--	------------	---------------

(Si on ne répond pas, s.v.p.  
composer les autres numéros  
énumérés plus haut)





1964

# House of Commons . Chambre des Communes

## Supplément n° 1 - Supplement

(To be inserted or transferred in GREY BOOK  
listing Committee Membership)

(S.V.P. insérer et repasser au LIVRE GRIS des Comités et des  
membres qui en font partie)

### Changes in Committee Membership Changements de personnel des comités (June 23 juin—August 6 août)

Page 4

#### RAILWAYS, CANALS AND TELEGRAPH LINES CHEMINS DE FER, CANAUX ET LIGNES TÉLÉGRAPHIQUES

July 2 juillet: Mr. Mitchell *for/pour* Mr. Brown  
July 13 juillet: M. Leblanc *for/pour* M. Emard

Page 6

#### BANKING AND COMMERCE—BANQUE ET COMMERCE

July 2 juillet: M. Guay *for/pour* M. Leblanc  
July 6 juillet: MM. Berger, Blouin et Frenette *for/pour* MM. Matte, Chrétien et Marcoux  
July 13 juillet: Mr. Kelly *for/pour* M. Guay  
July 15 juillet: Mrs. Jones *for/pour* Mr. Chaplin

Page 7

#### PUBLIC ACCOUNTS—COMPTEES PUBLICS

June 30 juin: Mr. Fisher *for/pour* Mr. Cameron (Nanaimo-Cowichan-The Islands)  
June 30 juin: M. Choquette *for/pour* M. Rochon  
July 2 juillet: Mr. Stewart *for/pour* M. Richard  
July 6 juillet: Mr. Prittie *for/pour* Mr. Winch  
July 7 juillet: Mr. Winch *for/pour* Mr. Scott  
July 13 juillet: MM. Legault et Leblanc *for/pour* Messrs. Basford and McNulty  
July 15 juillet: Messrs. Horner (Acadia), Stenson and Danforth *for/pour* Messrs. Ricard, Chaplin and Valade

Page 8

#### AGRICULTURE AND COLONIZATION AGRICULTURE ET COLONISATION

July 8 juillet: Mr. McCutcheon *for/pour* Mr. Forbes  
July 15 juillet: Messrs. Clancy and Korchinski *for/pour* Messrs. Nasserden and Cadieu (Meadow-Lake)

Page 10

#### MARINE AND FISHERIES—MARINE ET PÊCHERIES

June 30 juin: Mr. Webster *for/pour* Mr. Howard

LIBRARY  
JULY 1 1964  
UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARIES

Page 12

### INDUSTRIAL RELATIONS—RELATIONS INDUSTRIELLES

July 13 juillet: Miss Jewett *for/pour* Mr. Rideout

Page 14

### EXTERNAL AFFAIRS—AFFAIRES EXTÉRIEURES

June 30 juin: Mr. Macquarrie *for/pour* Mr. Nielsen

July 7 juillet: Messrs. Brown, Cameron (*High Park*), Choquette, Dubé, Gray, Lachance, Nixon and Richard *for/pour* Messrs. Basford, Byrne, Davis, Groos, Haidasz, Ryan, Stewart and Turner

July 9 juillet: Mr. Knowles *for/pour* Mr. Cameron (*Nanaimo-Cowichan-The Islands*)

July 15 juillet: Mrs. Jones *for/pour* Mr. Fleming (*Okanagan-Revelstoke*)

July 16 juillet: Mr. Aiken *for/pour* Mrs. Casselman

July 20 juillet: Messrs. Loney and Noble *for/pour* Messrs. Nugent and Macquarrie

Page 16

### VETERANS AFFAIRES—AFFAIRES DES ANCIENS COMBATTANTS

July 13 juillet: M. Legault *for/pour* Mr. Rideout

Page 19

### JOINT COMMITTEE ON RESTAURANT COMITÉ MIXTE DU RESTAURANT

July 27 juillet: M. Leblanc *for/pour* M. Boulanger

Page 21

### SPECIAL COMMITTEE ON FOOD AND DRUGS COMITÉ SPÉCIAL DES ALIMENTS ET DROGUES

July 7 juillet: Mrs. Jones *for/pour* Mr. Nesbitt

Page 22

### SPECIAL COMMITTEE ON DEFENCE COMITÉ SPÉCIAL DE LA DÉFENSE

July 2 juillet: M. Asselin (*Notre-Dame-de-Grâce*) *for/pour* Mr. Granger

Page 24

### SPECIAL JOINT COMMITTEE ON CONSUMER CREDIT COMITÉ SPÉCIAL MIXTE SUR LE CRÉDIT AU CONSOMMATEUR

July 20 juillet: Mr. Basford *for/pour* Mr. Deachman

July 28 juillet: Mr. Otto *for/pour* Mr. Pennell

Page 24

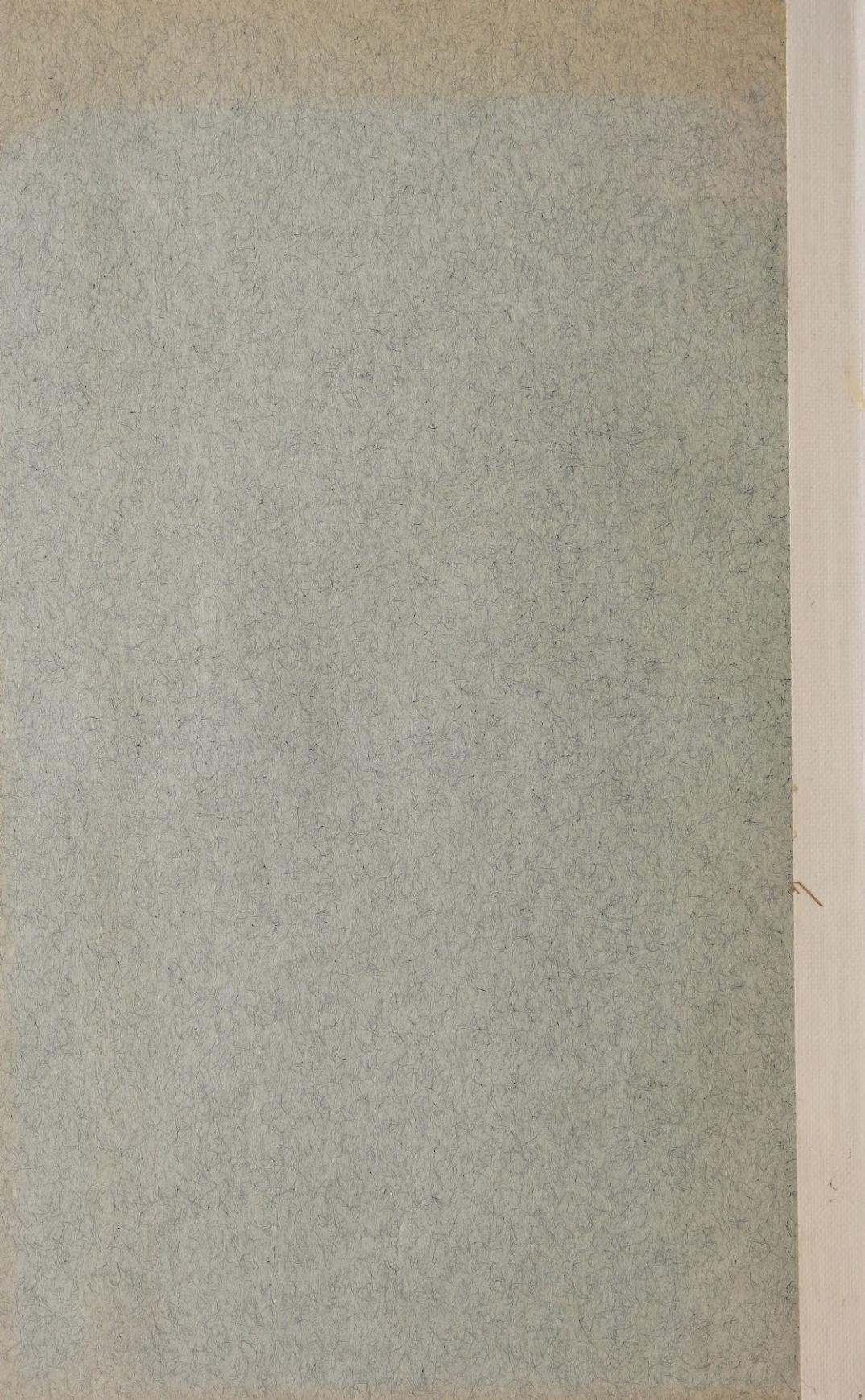
### SPECIAL COMMITTEE ON PROCEDURE AND ORGANIZATION COMITÉ SPÉCIAL DE LA PROCÉDURE ET DE L'ORGANISATION

August 7 août: Mr. Mackasey *for/pour* M. Lachance

**INSERT HEREIN NUMBERED SUPPLEMENTS AS PUBLISHED**

---

**INSÉRER LES SUPPLÉMENTS NUMÉROTÉS AU FUR ET À MESURE  
QU'ILS SONT PUBLIÉS**



PLEASE DO NOT REMOVE  
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

JL                    Canada. Parliament.  
163                House of Commons  
A35                Committees  
1963

